



Language consultations: electronic database

<https://www.valodaskonsultacijas.lv/en/questions/265>

Question	Kā raksta grieķu īpašvārdu – <i>Kleio</i> , <i>Klio</i> vai <i>Klīo</i> ?
Answer	<p>Pareizi ir <i>Klīo</i>.</p> <p>Sengrieķu mitoloģijas mūzas vārda rakstība <i>Klīo</i> (gr. <i>Kleiō</i>) ir pareizs un precīzs izrunas atveidojums. Tā kā divskaņi grieķu valodā sāka izzust jau ap 2. gs. p. m. ē, pēc tam šī vārda izrunā nostiprinājās garais <i>-ī</i>. Šāda forma jau ir minēta „Latvijas padomju enciklopēdijā” un „Ilustrētajā svešvārdu vārdnīcā” – tātad rakstība un izruna <i>Klīo</i> uzskatāma par tradīciju.</p>
Sources	<p><i>Latvijas padomju enciklopēdija</i>. 10₂ sēj. Galv. red. P. Jērāns. Rīga : Galvenā enciklopēdiju redakcija, 1988, 291. lpp.</p> <p><i>Ilustrētā svešvārdu vārdnīca</i>. Sast. I. Andersone u. c. Rīga : Avots, 2005,360. lpp.</p>

